

## DisCanto

## Maluocchie e malucchiare *Strofe contro il malocchio*

Nennè, chi t' à 'ducchiate  
tre ssiende t' à 'jutate.  
Se è uocchie de dunzèlle  
se ne pozza cascà 'n derre.  
Se è uocchie de maretate  
'n derre se n'è cascate.  
Tre uocchie t' à 'ducchiate  
tre ssende t' à 'jutete.

Ddù uocchie t' à huardate  
tre ssende t' à 'jutate.  
'N nome de Ddij  
e dde Santa Marije.  
'N nome de Ddij  
e dde tutte le sande  
la 'mmitie se ne pozza  
ji' 'rrete' e nnò 'vande.

Maluocchie e malucchiare  
chi l' ha fatte pozza ji cecate.  
E Ddie ci ni libere  
a chi fa lu maluocchie.  
Coma facive tu  
la Vergine Marie  
tùjete 'ssu maluocchie  
e portele vie.

*Nennè , chi ti ha "mirata"  
tre santi ti hanno aiutato.  
Se sono stati occhi di ragazza  
passano cadere a terra.  
Se sono stati occhi di donna  
sono già caduti a terra.  
Tre occhi ti hanno guardato  
tre santi ti hanno aiutato.*

*Due occhi ti hanno guardato  
tre santi ti hanno aiutato.  
In nome di Dio  
e di Santa Maria.  
In nome di Dio  
e di tutti i santi  
l'invidia possa  
andare indietro e non avanti.*

*Malocchio e fattucchiere  
chi l'ha fatto possa diventare cieco.  
E Dio ci liberi  
da chi fa il malocchio.  
Come sai fare tu  
Vergine Maria  
togli questo malocchio  
e portalo via.*